

RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

W służbie Bogu i Polonii od 1912 roku • Pod opieką Księży Zmartwychwstańców

8 Saint Ann Street

Hamilton, ON L8L 6P8

Tel: 905-544-0726 Fax: 905-544-8783

Email: stankostka@cogeco.ca

www.stankostka.ca



Proboszcz / Pastor

ks. Michał Kruszewski, C.R.

fr.michal.cr@gmail.com

Wikary / Associate Pastor

ks. Rafał Golina, C.R.

Pomoc Duszpasterska / Pastoral Assistance

s. Zofia Dyczko, M.Ch.R.

s. Dominika Kawalec, M.Ch.R.

siostryhamilton@gmail.com

Kancelaria Parafialna / Parish Office

Mrs. Monika Skiba

Poniedziałek – Monday: **Zamknięta/Closed**

Wtorek, Czwartek - Tuesday, Thursday:

9:00 - 13:00; 13:30 - 16:00

Środa - Wednesday:

9:00 - 13:00; 14:00 - 18:00

Piątek - Friday: **9:00 - 13:00**

Niedzielne Msze Św. / Sunday Masses

Sobota / Saturday: 17:00 PL

Niedziela / Sunday:

8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL

12:45 PL – Msza Rodzinna / Family Mass

with Children's Liturgy Program in English

Msze Św. i Nabożeństwa w tygodniu / Weekday Masses and Devotions

Poniedziałek / Monday: 18:30 Msza / Mass

Wtorek / Tuesday: 7:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 7:30 Msza / Mass

18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej

Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual Help

18:40 Msza w Intencjach Zbiorowych /

Multiple Intentions Mass

Czwartek / Thursday: 7:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 7:30 Msza / Mass

Pierwsze Piątki: po mszy - Adoracja, Litania

i Akt Poświęcenia Sercu Pana Jezusa

First Fridays: after mass - Adoration, Litany

and Act of Consecration to the Sacred Heart

of Jesus

17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu

i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of the

Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine Mercy

Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt

Poświęcenia Sercu Pana Jezusa

First Fridays: additionally, Litany and Act of

Consecration to Sacred Heart of Jesus

18:30 Msza / Mass

Sobota / Saturday: 9:00 Msza / Mass

Pierwsze Soboty: po mszy - Adoracja, Litania

Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.

First Saturdays: after mass - Adoration, Litany

of Loreto and Act of Consecration to the

Blessed Virgin Mary



Posługa Chorym i Umierającym / Ministry to the Sick and Dying

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub umierającego proszę dzwonić: **289-698-2316**
Jeśli potrzeba jest natychmiastowa, a ksiądz jest w danym momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.

In case of Emergency for a sick or dying person, please call: **289-698-2316**.

If the priest happens to be out of the parish at that time, a nurse will call the “Priest on Call” at the given hospital.

Spowiedź / Confessions

Wtorek – Piątek / Tuesday - Friday 7:00 - 7:20

Środa / Wednesday 17:30 - 18:20

Sobota / Saturday 8:30 – 8:50 oraz/and 16:00 - 16:40

Pierwszy Piątek / First Friday 17:30 - 18:15

Chrzty / Baptisms

Formularz rejestracyjny wraz z dostępnymi terminami

znajdują się na stronie internetowej parafialnej.

Prosimy zgłaszać się telefonicznie do kancelarii.

The registration form and available dates for baptisms is found on the parish website. Please contact the Parish Office to book a date.

Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.

Więcej informacji na naszej stronie.

Please contact the Parish Office one year prior to the wedding. See our website for more details.

Pogrzeby / Funerals

Proszę skontaktować się z wybranym domem

pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.

Please contact the funeral home of your choice to

make arrangements.

Kapłaństwo & Życie Zakonne / Priesthood & Religious Life

Księża lub Siostry z chęcią odpowiedzą na Twoje

pytania i pomogą Ci w rozeznaniu powołania.

Więcej informacji na naszej stronie.

One of our priests or Sisters will be more than happy

to speak with you, answer any of your questions and

accompany you in your discernment. More info on our

website.

Hostie Niskoglutynowe / Low Gluten Hosts

Dostępne – w zakrystii przed Mszą.

Available – upon request *prior* to Mass.

Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Jeśli chcielibyście Państwo wynająć salę parafialną na przyjęcia i imprezy okolicznościowe, prosimy o kontakt z kancelarią.

If you wish to inquire about using our Parish Hall for any of your upcoming functions, please contact the Parish Office.

Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnocie parafialnej!

Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu

załatwienie wielu formalności związanych z przyjęciem

pewnych sakramentów (np. chrztu czy ślubu),

dokumentów potrzebnych poza parafią, a także

wystawieniem tax receipt. Rejestracji można dokonać

online, w kancelarii lub wzięć formularz z tyłu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish registration

simplifies the process of receiving sacraments such as

baptism or marriage, obtaining any documents you

may need, and receiving a tax receipt for your

contributions.

Registration can be completed online or at the parish

office during regular office hours. Parish registration

forms are also available at the back of the church.

Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o wszelkich

zmianach danych naszych parafian – zmiana adresu,

telefonu, itp.

Our parish records are very important. We try to keep

them up to date. Please advise the parish office of any

changes – address, phone number, etc.

Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione

jest całkowicie od Waszych datków.

Pamiętajmy o naszym kościele w testamentach.

The everyday functioning of our parish relies entirely

on your donations. Please remember our church in

your will.

Kawiarenka / Parish Café

Zapraszamy w każdą niedzielę między 8:00 a 14:00.

Open each Sunday 8 am – 2 pm.

Rady / Councils

Parafialna/Parish: radaparafialna@gmail.com

Finansowa / Finance: finanseparafialna@gmail.com

INTENCJE MSZALNE**Poniedziałek, 9. stycznia** Święto Chrztu Pańskiego

18:30 O Boże bł. dla dzieci i wnuków z rodziny Wołoch i Heinrich [C.A. Wołoch]

Wtorek, 10. stycznia

7:30 † Joseph Nielson [Dolores Sudak & Family]

Środa, 11. stycznia

7:30 † Tadeusz Plewa [córka]

18:30

† Phyllis Lech [CWL]

† Jan Pańczyk [Danuta Oklecińska]

† Jan Boruta [brat z rodziną]

† Zofia Szewczyk [mąż]

† Florian Charczuk [żona]

† Jan Orzeł w 2. rocznicę śmierci [siostra]

† Maria Narski w 4. rocznicę śmierci [dzieci i wnuki]

†† Władysław i Helena Mocyk [córka]

†† Janina i Leon Laskawczuk [D.Mazuń]

†† zmarli z rodz. Szarzyńskich i Krajewskich [C. Krajewski z rodziną]

†† dusze w czyścicu cierpiące

O zdrowie i Boże bł. dla Marii Babiarz

O zdrowie i Boże bł. dla Zofii Farbotko [rodzina Stasiak]

O zdrowie i Boże bł. w 40. rocznicę ślubu

dla Danuty i Józefa Zaporów [dzieci i wnuki]

O powrót do zdrowia dla Dr Ewy Gwardjan [S. Miętka]

Czwartek, 12. stycznia

7:30 †† Jan i Katarzyna Przybył [syn]

Piątek, 13. stycznia

7:30 †† Stanisława, Antoni i Zbigniew Sak [R. Nowak]

18:30 O zdrowie i Boże bł. dla dzieci i wnuków [E.R Antczak]

Sobota, 14. stycznia

9:00 O zdrowie i Boże bł. dla mamy [SP]

Liturgia Niedzieli: Druga Niedziela Zwykła

17:00 Missa Pro Populo

Niedziela, 15. stycznia

8:00 †† Julia i Stanisław Górski [dzieci]

9:30 O Boże bł. dla członków Rycerzy Kolumba

11:00 †† Maria i Piotr Pasionek [dzieci]

12:45 O zdrowie i Boże bł. dla Arcybractwa Niewiast Różańcowych

Niedziela 15. stycznia / Sunday, January 15**Lektorzy/Lectors**

17:00 J. Bajorek / T. Wołoch

8:00 B. Bratos / M. Bucik

9:30 R. Armacinski / A. Armacinski

11:00 Z. Gryszkiewicz / F. Kąsek

12:45 S. Gut / Sr. Dominika

The new **Lector Schedule** for January to June 2023 is available in the Sacristy.Nowy **grafik dla lektorów** jest dostępny w zakrystii.

The 2023 Parish Calendar is available for purchase at the back of the church. Zachęcamy do nabycia nowego kalendarza parafialnego na 2023 rok – z tyłu kościoła.

Słowo na Niedziele...

Bohaterem, a raczej antybohaterem dzisiejszej Ewangelii jest Herod. Kim był? Człowiekiem zakłamanym, zazdrosnym, pełnym lęku o swoją pozycję. Nie potrafił stanąć w prawdzie przed mędrkami, wejść z nimi w dialog, który mógłby mu otworzyć oczy na fakt, że nowo narodzony król nie odbierze mu tronu. Mógł wykorzystać ich wiedzę, aby spotkać Króla nad królami. Nie zrobił tego. Tym samym zmarnował swoją szansę, aby przejść do historii jako człowiek o wielkim sercu. Zamiast tego zaczął knuć intrygi. Kłamstwo zakończyło się wielką zbrodnią. To lekcja dla nas. Nie jest rozsądne bagatelizowanie w swoim życiu małych kłamstw. Z lęku przed utratą czegoś, połączonego z kłamstwem, mogą rodzić się straszne rzeczy! Zupełnie inną postawą odznaczali się mędrzy. To ludzie szukający prawdy. Najwspanialszym z ich przymiotów była pokora wyrażona w pytaniu: Gdzie jest nowo narodzony król Żydów? To także lekcja dla nas. Nam tak bardzo brakuje pokory. Współcześnie ludzie podróżujący nie pytają o drogę innych. „Po co? Mamy przecież smartfony, a w nich wiele aplikacji z bezpłatną nawigacją”. Po co pytać drugiego człowieka o drogę? Po co się zatrzymywać i wchodzić w dialog? Po co tracić czas? Każdy chce być mędrcem, ale prawdziwym mędrcem jest ten, kto pyta.

TACA / COLLECTION: December 18. grudnia 2022General Offerings: \$9741.90 Reno Fund: \$310
Flowers: \$20 Christmas: \$1275**TACA / COLLECTION: December 25. grudnia 2022**General Offerings: \$8570.75 Reno Fund: \$855
Initial offering: \$25 Christmas: \$11275.15**TACA / COLLECTION: January 1. stycznia 2023**General Offerings: \$5297 Reno Fund: \$1950
Initial Offering \$1280 New Year's Day \$3610
Flowers: \$5 Christmas: \$115**Bóg zapłać za Waszą hojność! / Thank you for your generosity!**Arcybractwo Niewiast Różańcowych serdecznie zaprasza wszystkie członkinie na spotkanie oplatkowe, które odbędzie się w **niedzielę 15. stycznia** po Mszy Świętej o godzinie 12:45 w sali parafialnej.**Kolęda - 2023 - Pastoral Visits**Przez cały styczeń 2023 obaj nasi księża odwiedzać będą parafian z **wizytą duszpasterską** – „po kolędzie”. W tym roku kolędy odbywać się będą według poniższego grafiku. Chętnych prosimy o kontakt z kancelarią.Beginning January 3rd, as in previous years, our priests are making pastoral visits. If you would like a visit, please see the schedule below and call the parish office to book it.**Poniedziałek, 9. stycznia – Niedziela, 15. stycznia (Jan. 9 – 15)****Dolny (Lower) Hamilton – Ks. Rafał**
Stoney Creek / East Mountain – Ks. Michał**Poniedziałek, 16. stycznia – Niedziela, 22. stycznia (Jan. 16 - 22)****West Mountain / Ancaster – Ks. Rafał**
Dolny (Lower) Hamilton – Ks. Michał**Poniedziałek, 23. stycznia – Wtorek, 31. stycznia (Jan. 23 – 31)****Wszystkie pozostałe / all others**

Podajemy **Papieskie** oraz **PARAFIALNE** intencje modlitewne na pierwszą połowę roku:

Styczeń: *Za wychowawców* – aby byli wiarygodnymi świadkami, ucząc braterstwa, a nie rywalizacji i pomagając w szczególności najbardziej bezbronny młodym ludziom

Luty: *Za parafie* – aby stawiając w centrum komunie, stawały się coraz bardziej wspólnotami wiary, braterstwa i otwartości wobec najbardziej potrzebujących

Marzec: *Za ofiary nadużyć* – które cierpią z powodu zła wyrządzonego im przez członków wspólnoty kościelnej, aby właśnie w Kościele znaleźli konkretną odpowiedź na swój ból i swoje cierpienia

Kwiecień: *O kulturę wyrzeczenia się przemocy* – o propagowanie kultury rezygnacji z przemocy, do której prowadzi coraz rzadsze używanie broni, zarówno przez państwa, jak i obywateli.

Maj: *Za ruchy i grupy kościelne* – aby każdego dnia na nowo odkrywały swoją misję ewangelizacyjną, oddając swoje charyzmaty na służbę w potrzebach świata.

Czerwiec:

O zniesienie tortur – aby wspólnota międzynarodowa podjęła konkretne działania, zmierzające do zniesienia tortur, zapewniając wsparcie ofiarom i ich rodzinom.

STYCZEŃ: o łaskę pokoju na świecie i w każdym ludzkim sercu

LUTY: o wierność Chrystusowi i radykalizm ewangeliczny dla wszystkich osób konsekrowanych

MARZEC: o ochronę życia ludzkiego od poczęcia do naturalnej śmierci w prawodawstwie państw i narodów

KWIECIEŃ: o głębokie przeżycie Świąt Paschalnych i spowiedzi wielkanocnej dla naszych parafian

MAJ: o opiekę Maryi dla małżeństw i rodzin, zwłaszcza przeżywających trudności

CZERWIEC: o trwanie przy Sercu Bożym dla wszystkich wspólnot posługujących w naszej parafii

Kopertki na nowy rok są dostępne w sali parafialnej; zapraszamy do odbioru po każdej niedzielnej Mszy świętej.
2023 parish envelopes are ready for pick up in the Parish Hall, after all Masses this weekend.

Od dłuższego czasu wielu parafian dopytywało o możliwość wprowadzenia w naszym kościele tzw. „**pre-authorized debit**” (*polecenie zapłaty* w polskim „języku bankowym”). Jest to usługa bankowa, która pozwala na automatyczne i regularne inicjowanie przelewu/płatności wprost z konta osoby zainteresowanej na konto wierzyciela/usługodawcy. Wiele parafii kanadyjskich już od lat posiada tę wygodną opcję składania ofiar, z której korzysta spora część wiernych. Rada Finansowa naszej parafii od ponad 2 lat planowała wprowadzenie tej opcji także u nas i po dłuższym czasie przygotowaliśmy z radością informujemy, że od stycznia 2023 istnieje możliwość korzystania z tej usługi w naszej parafii. Z tyłu kościoła dostępne są formularze, które osoby zainteresowane tą formą płatności mogą wypełnić i przynieść do kancelarii lub zakrystii. Chętnie odpowiemy też na jakiegokolwiek pytania dotyczące tej wygodnej formy składania ofiar.

W zeszłym roku **sakramentalne “tak”** w naszym kościele wypowiedzieli:

*Isidoro Marchese & Jessica Kurowski
Adam Wojciechowski & Izabela Wojciechowski
Dominik Lauks & Kiersten Salvatore
Cristian Kool / Nina Kopanski
Conrad Dragan & Anna Graczyk
Adam Krysiak & Victoria Nieborowska
Stephen Wilczynski & Ashley Zawadzki
Calogero Taiello & Justyna Galus
Philip Marynowicz & Karolina Ścierko
Peter Kopański & Samantha-Maria Mazzuca
Gabriel Correia & Annette Labak
Daniel Bartos & Joanna Brzek
Piotr Jargiło & Ann Chowaniec
Lukasz Łabaj & Reeme Dawood
David Kubrak & Ania Clasen
Stjepan Lukezic & Jowita Prominska
Michał Blangiewicz & Monika Smuczak
Nigel Samaroo & Gabriela Bragues
Sebastian Rybarczyk & Joanna Bardan
Josh Van Ravens & Claudia Biernat
Hamilton Aguiar & Daniella Aguiar
Kyle Fader & Saraya Szpytma-Dawson
Ryan Lindley & Jessika Kus
Jacob Zawisza & Krystyna Gora*

Wszystkim nowożeńcom serdecznie gratulujemy, życzymy Bożego błogosławieństwa i zapewniamy o modlitwie!

Intencje wysłane i odprawione na Misjach: Intentions Celebrated in the Missions:

+ Sylwester Graczyk

[Z. Babiś; T.G. Kuźmiński; A.M. Kuziora; I. Kornak; rodz. Koper; rodz. Pająk; A.M. Florek; J.M. Florek; Natalia z mężem; Z. Sydor z rodziną; J. Kot; L. Kot z rodzicami; rodz. Porębskich (x2); M. Krupicz; M. Porębska (x2); M. R. Szewczyk; J. Rapacz z rodziną (x2); rodz. Czekaj (x2); Rodz. Orzeł (x2); Julia Łoboda; Izabela Górską; Maria Rapacz (x2); Krystyna Szarek (x2); E. Piasek; M. Socha; B. Stawiarski z rodziną (x3); B. Łoboda; J. Adamczyk z rodz.; rodz. Rudziak (x2); A. Masłowska (x2); J.Cz. Szkarłat (x2); G.M. Bończak (x2); B.S. Szpiech; R.A. Kraska; A.A. Ścierko; M. Adamczyk (x2)]

+ **Józef Dybicz** [Adam B.]

+ **Jan Pańczyk** [rodzina Biesiadeckich]

O Boże bł. z okazji urodzin dla Czesławy Książdźny [K.Pogoda]

O Boże bł. z okazji urodzin dla Allison Pogoda [rodzina]

O Boże bł. z okazji pierwszych urodzin dla Tomka Regier [rodzina]


O Boże bł. z okazji urodzin dla Aleksandry Regier [rodzina]

O Boże bł. z okazji urodzin dla Ewy Olszak [K.Pogoda]

Ogłoszenia Polonijne...

Chór Symfonia, wraz z udziałem chórów z Buffalo i Oakville, oraz naszych chórów parafialnych, serdecznie zaprasza całą Polonię do udziału w **koncercie kołęd**, który odbędzie się w naszym kościele w **niedzielę 15. stycznia 2023 o g. 14:00.**

Uniko General Construction
 Oferuje swoje usługi
 Kompletne wykończenia domów
 remonty i naprawy
 Licencja i ubezpieczenie
 Bezpłatna wycena
 Stanisław
905-662-2073

Dr. Danny Pogoda & Associates

 Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours
 Providing Quality Dentistry for 35 Years • *Mówimy po Polsku*
 1241 Barton St. E. 905-545-8521 www.CentreMallDental.ca

Jacek Bajorek
 Income Tax
 Personal/Corporation
 Business, HST
 Bookkeeping &
 Accounting
 jbjajorek6@gmail.com
 Hamilton 289-389-1902
 Mississauga 416-843-2941



Fascination Flowers
Joanna's Florist
 100% Satisfaction Guaranteed
 1104 Fennell Ave. E.
 905-527-2881

MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.
 Adwokat, Notariusz
 Prawo nieruchomości i biznesu, oraz
 testamenty upoważnienia i pełnomocstwo
 Nowe lokalizacja w Stoney Creek
 905-930-8858 www.mclawfirm.ca

Henry's Home Renovations & Flooring
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations
 Henry Kucharski 905-818-8137
 henryshomerenovations@hotmail.com


 European Style Bakery
 762 Barton St E 905-544-2730
 www.karlikpastry.ca

435 Main Street East

 GIORGIO'S

IRON RAILINGS
FENCES & METAL STAIRS
 Bogdan S. 289.880.5215
 Specializing in custom, hand-made
 • ironworks • gates • stairs
 • railings • fences • accessories
 5004 Timberlea Blvd., Unit 8
 Mississauga

Call **1-800-268-2637** for this space


Dr. Bogdan Zaricznyk
 Family, Orthodontic, Cosmetic and
 Implant Dentistry. Mowimy po polsku.
 1314 Upper Wentworth St. 905-574-2222 • stonehilldental.ca


Agata (Aggi) Kozłowska BKin., M.OMSc.
 Osteopathic & Metabolic Therapist

- Osteopathy (covered by all major benefit plans)
- Pain Management: back, neck, hips, shoulders, injuries chronic/acute
- UNLOCK Metabolism: Hormone balancing WEIGHT LOSS programs

agatahealth.com • 647.444.7333
 Located in Burlington. Call today for FREE 15 minute CONSULTATION



FRISCOLANTI FUNERAL CHAPEL LTD.
 Celebrating over 50 Years
 43 Barton St. E. 905-522-0912
 www.friscolanti.com

REGION NIAGARA
 Kupno i Sprzedaz Nieruchomości
ROMA ARCISZEWSKA
 Sales Representative
 C: 905-380-8535
 O: 905-688-4561
 roma@royallepage.ca

 NRC Realty, Brokerage, Independently Owned & Operated



European
MONUMENTS
 JEDYNY POLSKI PRODUCENT
NAGROBKÓW
 905-339-0409 1-800-539-8224
 1144 SPEERS RD OAKVILLE
 MISTRZ KAMIENIARSKI WIESŁAW KURZYDŁO
 PONAD 40 LAT DOŚWIADCZENIA



BAY GARDENS & BAYVIEW
 funerals, cremations, cemetery & mausoleum
 EVERY Life TELLS A story.
 CELEBRATE yours.
 www.baygardens.ca
 Funeral Home 905-574-0405 Cemetery 905-522-5466
Mówimy po Polsku


Youngs Insurance
 444 Plains Rd E
 Burlington

TADEUSZ BARAN
 905-518-2974




ACUMEN INSURANCE GROUP
 Agnes Rudziak - Insurance Broker
 905-574-7000 x216 • agnesr@acumeninsurance.com
 C: 289-700-7806 • 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek

- COMMERCIAL
- AUTO
- STUDENT RENTAL
- HOME

Adwokat
Maciek Piekosz
 Reprezentuję ofiary wypadków
 519.660.7718
 siskinds.com/maciek
SISKINDS | The law firm



Dr. Anna Graczyk
 Naturopathic Doctor
 Znajdź swoje zdrowie i
 szczęście *naturalnie*

 Located at:
 RD Psychotherapy
 2 Heath St, Hamilton, ON
 Tel: 905.388.5166
 Email: anna@rdpsych.com
 www.drannagraczyk.com



POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2
 (White Eagle Banquet Centre)
 1015 Barton St. E. 905.545.0799
 www.PolishHallHamilton.com




 unique vision centre
 259 Hwy 8, Unit 6 905-662-4000
 www.uvcentre.ca • mówimy po polsku

Barbara Golab
 Income Tax Preparer
 Individual & Small Business
 E-file to CRA
 bgolab@bell.net 905-537-7284


MACIEJ JACK KOWALSKI
 Sales Representative

denturist WATERDOWN DENTURE CLINIC
 PROTEZY DENTYSTYCZNE - ruchome i na implantach. Mówimy po polsku!
 245 Dundas St. E. #3 Waterdown 905-690-0222 waterdowndentureclinic.ca


L. G Wallace
 Funeral Home
 by Arbor Memorial
Paul Shedden
 Manager - Funeral Director
 905-544-1147 151 Ottawa Street North

Every House
 I touch turns
 to SOLD
 Low Commission
 Cashback for
 Buyers
 905.929.9221
 onlydreamhomes@gmail.com




Shopping Locally Saves Gas

Remember...
 Let our advertisers know you saw their ad here.



THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!

 TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 1-800-268-2637


 Family Owned & Operated Since 1936
 1543 Main St. E.
 (just W. of the Queenston traffic circle)
905.544.9798

POLFIX AUTOMOTIVE SALES AND SERVICES LTD.
 221 Gage Ave. N
 905-548-0606
 www.polfixauto.ca

Computer Diagnostics • Electrical • Tires
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes
 Engine/Tranny • Suspension • Programming


 Jozef Orzel
 Owner & Operator


HALASA DEVELOPMENTS INC
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL
 RENTAL PROPERTIES
905-393-6259
 stan@halasadevelopments.com


BBM BUSINESS SYSTEMS
 Digital Copies MFP
 Document Solutions
 755 King St. E.
905.523.8686
 www.BBMBusiness.com